|  |  |
| --- | --- |
| Mesaj kle (tout odyans)  | * Sondaj sou Ekite nan Sante Kominotè (CHES) vize pou ede kominote yo rezoud pwoblèm sante yo.
* CHES santre vwa kominote a. Sondaj sa a te devlope an kolaborasyon ak rezidan yo ak patnè kominotè yo atravè eta a.
* Pou amelyore sante tout moun nan Massachusetts, nou bezwen santre vwa moun ak kominote yo ki te prive depi lontan de yon chans egal nan sante. Repons ou yo ka ede kominote w la.
* Istwa ou a ka fasone sante nan lavni. Depatman Sante Piblik Massachusetts pral sèvi ak rezilta sondaj yo pou amelyore pwogram nou yo, pran desizyon sou finansman ak resous yo, epi sipòte règleman pou amelyore inegalite nan sante yo. N ap pataje rezilta sondaj la tou ak patnè yo atravè Massachusetts pou sipòte travay enpòtan y ap fè pou amelyore sante nan kominote yo.
* Desizyon nan nivo eta ak lokal afekte sante w, fanmi w ak kominote w. Pran sondaj la kidonk moun k ap pran desizyon yo konprann valè w, bezwen w ak espwa w pou lavni.
* Patisipasyon w nan sondaj sa a se yon opsyon ki konplètman opsyonèl. Si w chwazi patisipe, repons ou yo ap anonim epi yo pa kapab konekte ak ou.
* Pran sondaj la fasil. Senpleman  [klike isit la](http://www.mass.gov/healthsurvey) oswa vizite sit entènèt nou an  [Mass.gov/Healthsurvey](http://www.mass.gov/chei) pou w kòmanse.
 |
| Granmoun ki pi gran (60+) | * Granmoun aje yo se yon popilasyon k ap grandi, epi rete an sante ak aktif nan kominote nou yo pi enpòtan pase toutan. Pataje eksperyans ak lide w pou ede tout granmoun aje yo nan MA jwi yon vi ranpli ak vibran.
 |
| Imigran yo | * Sondaj la anonim epi yo pa p kapab konekte avèk ou nan okenn fason.
* Pataje pèspektiv ak eksperyans ou ap ede w sipòte moun ki vini Massachusetts ki soti nan lòt peyi, men yo p ap mande w pou pataje estati imigrasyon w nan okenn pwen nan sondaj la.
* Sondaj la disponib nan lang Arab, Kreyòl Cape Verde, Chinwa senplifye ak tradisyonèl, Angle, Kreyòl Ayisyen, Khmer, Pòtigè, Ris, Panyòl, ak Vyetnam.
 |
| Paran ak moun k ap pran swen timoun ak jèn ki gen bezwen sante espesyal  | * Bay swen ka gen sans, epi pafwa difisil. Lè w pataje istwa w, ou ka ede kreye solisyon ki benefisye tout fanmi w.
* Lè w se yon jèn moun k ap devlope epi wap bay moun swen, sa ka genyen anpil sipriz. Lè w pataje eksperyans sa a, w ap ede lòt moun k ap bay swen ki nan menm pozisyon avèk ou.
 |
| Moun ki ansent ak paran timoun piti | * Gwosès ak paran yo se eksperyans pèsonèl ki chanje nou pou toutan. Avèk repons sondaj ou a, w ap ede moun ki ansent, timoun, ak pou fanmi yo an sante ak pwospere.
 |
| Moun ki gen andikap  | * Eksperyans moun ki gen andikap yo inik ak divèsifye. Repons ou yo ka ede ogmante aksesiblite, reprezantasyon, ak patisipasyon nan tout aspè nan lavi a.
 |
| Moun ki idantifye kòm LGBTQ+ | * Sistèm opresyon, ki gen ladan etewonòmativite, etewosèks, ak transfobi, te ekskli granmoun ak jèn ki idantifye kòm LGBTQ+, ak efè devastatè sou sante ak byennèt nou.
* Tout moun nan kominote LGBTQ+ la gen yon istwa inik pou rakonte. Ogmante eksperyans divèsifye kominote w la ap fasone sante nou alavni.
 |
| Moun ki gen koulè (Endyen Ameriken/Natif natal Alaska, Azyatik Ameriken ak Zile Pasifik la, Nwa, rezidan Panyòl/Latino) | * Plizyè fòm rasis te afekte kominote koulè yo, sa ki te kreye obstak pou sante ak byennèt nan tan lontan ak prezan. Pandan ke istorikman yo te kite kominote koulè yo dèyè nan konvèsasyon an, Sondaj sou Ekite nan Sante Kominotè a se yon opòtinite enpòtan pou yo reprezante ak tande divès gwoup.
* Istorikman, kominote endijèn yo te envizib nan plizyè fason, men kilti, langaj ak valè yo se yon sous fòs. Asire w ke yo tande vwa endijèn yo nan Massachusetts. Avèk repons sondaj ou a, w ap reprezante ak defann kominote tribi nou yo.
* Istwa ak eksperyans Azyatik-Ameriken ak Zile Pasifik yo varye de kominote an kominote nan Massachusetts. Lè w reponn sondaj la, ou ede pataje fòs, valè, ak espwa kominote w la.
* Kominote Panyòl ak Latin/a/o istorikman te fè fas ak rasis, zenofobi, ak laperèz depòtasyon. Paran ak moun k ap bay swen yo espesyalman santi estrès sa a. Ou ka pataje eksperyans ou an nan fason anonim pou ede asire fanmi ak kominote Latino/a/o rete an sante epi rete ansanm.
* COVID-19 ak enpak kontinyèl rasis yo te fè yon gwo kantite moun nwa ki abite Massachusetts. Pandan ke kominote nwa yo te mobilize nan fòs ak sipò mityèl, li enpòtan pou klere yon limyè sou sistèm ak estrikti ki kontinye gen enpak sou sante nou. Avèk repons sondaj ou an, w ap asire ke eksperyans Nwa kounye a ap fasone sante nou nan lavni.
 |
| Moun ke lang prensipal yo pa Angle  | * Sondaj la disponib an Arab, Kreyòl Cape Verde, Chinwa senplifye ak tradisyonèl Chinwa, Angle, Kreyòl ayisyen, Khmer, Pòtigè, Ris, Panyòl, ak Vyetnamyen.
* Ou ka travay avèk yon entèprèt. Yon lòt moun ka entèprete kesyon yo nan lang ou prefere epi ranpli sondaj la pou ou.
 |
| Moun ki abite nan zòn riral yo | * Kominote riral yo atravè Massachusetts genyen anpil popilasyon divèsifye ki gen pwòp kilti, valè ak fòs yo.
* Moun ki abite nan zòn riral yo fè fas a difikilte inik, men gen kèk sous done ki vize pou mete aksan sou yo. Repons sondaj ou a ka ede asire ke kominote w la gen resous li bezwen pou pwospere.
 |
| Veteran yo | * Sèvis ak eksperyans veteran yo divèsifye ak valorize. Ou merite respè ak sipò. Repons sondaj ou a pral ede sipòte kominote veteran an, espesyalman pou veterinè ki ta ka fè fas ak difikilte nan lavi ak travay.
 |
| Paran ki poko gen 25 ane | * Lè yon jèn paran vini ak pwòp difikilte, lajwa ak bezwen li. Lè w pataje istwa w, ou ka ede kreye solisyon ki benefisye tout fanmi w.
* Tranzisyon pou vin paran ka gen anpil sipriz. Lè ou pataje eksperyans ou, w ap ede lòt fanmi ki nan menm sitiyasyon avèk ou.
 |
| Jèn ak jèn adilt (laj 14-17 ak 18-24 ane) | * Jèn yo se lavni - epi souvan yo toujou kite yo andeyò konvèsasyon an. Ou gen rèv, enkyetid, ak lide pou ofri. Avèk repons sondaj ou a, w ap fasone pwòp sante w nan lavni - ak avni pou tout jèn moun.
 |